|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| C:\Users\User\Favorites\Documents\Desktop\UNEnvironment_Logo_Arabic_Full_colour.jpgCBD/ NP/MOP/DEC/5/8 | |  | Macintosh HD:Users:bilodeau:Desktop:logos:template 2017:un.emf |
| Distr.: General  1 November 2024 Arabic Original: English | **CBD_logo_ar-CMYK-black  Converted** | | |

**مؤتمر الأطراف في الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي**

**العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا**

**بشأن الحصول على الموارد الجينية والتقاسم**

**العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استخدامها**

**الاجتماع الخامس**

كالي، كولومبيا، 21 أكتوبر/تشرين الأول – 1 نوفمبر/تشرين الثاني 2024

البند 15 من جدول الأعمال

**الصكوك الدولية المتخصصة للحصول وتقاسم المنافع  
في سياق المادة 4، الفقرة 4 من بروتوكول ناغويا**

**مقرر اعتمده مؤتمر الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا بشأن الحصول على الموارد الجينية والتقاسم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استخدامها في 25 أكتوبر/تشرين الأول 2024**

**NP-5/8** **الصكوك الدولية المتخصصة للحصول وتقاسم المنافع في سياق المادة 4، الفقرة 4 من بروتوكول ناغويا**

*إن مؤتمر الأطراف* *العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا،*

*إذ يلاحظ* التباين في وجهات النظر بين الأطراف فيما يتصل بالصكوك الدولية المتخصصة للحصول وتقاسم المنافع في سياق المادة 4، الفقرة 4 من بروتوكول ناغويا بشأن الحصول على الموارد الجينية والتقاسم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استخدامها،[[1]](#footnote-1)

1. *يدعو* الأطراف، والحكومات الأخرى، وأصحاب المصلحة المعنيين والمنظمات الدولية إلى تقديم آرائهم بشأن العملية المقترحة في الفقرتين 5 و6 من التوصية [3/16](https://www.cbd.int/doc/recommendations/sbi-03/sbi-03-rec-16-ar.pdf) المؤرخة 28 مارس/آذار 2022، الصادرة عن الهيئة الفرعية للتنفيذ وأفكارهم بشأن العلاقة بين الصكوك الدولية المتخصصة للحصول وتقاسم المنافع؛
2. *يطلب* من الأمينة التنفيذية:
3. تلخيص الآراء المقدمة عملا بالفقرة 1 وتقديم معلومات عن التطورات في المنتديات الدولية ذات الصلة ونتائج التقييم والاستعراض الثاني لفعالية بروتوكول ناغويا بشأن الحصول على الموارد الجينية والتقاسم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استخدامها ذات الصلة بالمادة 4 منه؛
4. إتاحة المعلومات المشار إليها في الفقرة 2(أ) لتنظر فيها الهيئة الفرعية للتنفيذ في اجتماعها السادس؛
5. *يطلب* من الهيئة الفرعية للتنفيذ أن تنظر في المسألة في اجتماعها السادس، على أساس توصيتها [3/16](https://www.cbd.int/doc/recommendations/sbi-03/sbi-03-rec-16-ar.pdf)، وأن تقدم توصية لينظر فيها مؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا في اجتماعه السادس.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. الأمم المتحدة، *مجموعة المعاهدات*، المجلد 3008، العدد 30619. [↑](#footnote-ref-1)